**Zeitschrift:** Défis / proJURA

**Herausgeber:** proJURA **Band:** 1 (2003)

**Heft:** 2: Economie et entreprises

Inhaltsverzeichnis

## Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

## **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 19.12.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



ages

12

15

18

22

25

26

30

31

32



## Pierre-Alain Bassin

Vice-président de l'ADIJ

Première année. Paraît 4 fois/an.

Abonnement annuel: CHF 50.-

Prix du numéro: CHF 14.-

Annonces publicitaires: Secrétariat Moutier

Photos couverture:

- 1 © NTE SA
- 2 © Joseph Erard SA
- 3 © Neum Lampes
- 4 © Delmet SA

Président : Jean-Claude Crevoisier,

Courtelary.

Association de développement et d'initiative dans l'Arc jurassien

# **Valoriser** le savoir-faire et les compétences de l'Arc jurassien

Dans une région à longue tradition industrielle, les PME et les collectivités publiques vivent un peu en osmose. Subvenir au développement d'entreprises privées au moyen des deniers publics suscite néanmoins deux types de questions.

Pourquoi venir en aide à certaines entreprises alors qu'un salon de coiffure, une école de langues ou une pizzeria n'ont pratiquement aucune chance de décrocher des subventions ou de bénéficier d'abattements fiscaux?

Ces services s'adressent à une clientèle locale qui les consommera d'autant plus avidement si les autres activités économiques sont elles aussi prospères. Donc, l'aide publique intervient surtout pour des entreprises se frottant à de plus grands marchés, sur lesquels règne une vive concurrence.

La deuxième question est de savoir s'il faut favoriser les investisseurs étrangers ou le potentiel local. De nombreuses attentes ont été déçues avec la venue de succursales étrangères. Mais, même si leur présence est parfois éphémère, celles-ci contribuent de façon marquée à l'innovation technologique, à l'accumulation de compétences et au maintien des infrastructures. Elles permettent aussi de perpétuer une sorte de « capital social », combinant les ressources humaines, les réseaux professionnels et la qualification de la main d'œuvre.

A propos des structures endogènes, on peut constater qu'une entreprise florissante investira et créera de l'emploi de toute manière, parce qu'il y va de son intérêt. Alors que dans le cas d'une entreprise en difficulté, l'appui public ne devrait servir qu'à abaisser le coût d'adaptation aux nouvelles conditions du marché pour qu'elle demeure concurrentielle. Sinon, il vaut mieux qu'elle ferme définitivement ses portes.

Dans le potentiel local, les jeunes créateurs représentent toujours l'avenir. Ils sont prêts à donner toute la mesure de leur talent, mais ils sont souvent dépourvus de moyens financiers et de réseaux personnels. Ils ne peuvent compter que sur un appui extérieur. Or, la création de petites entreprises contribuera longtemps encore à la croissance économique des régions périphériques, boudées des grands investisseurs.

L'aide aux PME demeure donc un outil indispensable pour valoriser l'accumulation historique du savoirfaire et des compétences de l'Arc jurassien.

## SOMMAIRE

Editorial - Sommaire

Soutien aux PME LE DOSSIER

Relations entre PME et banques

Par KPMG et Université de St-Gall

Sources de financement possibles en France

par Sophie Gerwig

Analyse et stratégie du Credit Suisse

par Hubert Joye

La mission des banques régionales

par Jean-Baptiste Beuret

Promotion économique endogène

Canton du Jura, Jura bernois, Neuchâtel

Création d'entreprises: un coup de pouce bienvenu

par Aline Gay

Le coup de coeur...

par Elisabeth Mure Donzé

Les maladies dues au travail

par Jean Parrat

Le rôle des villes

par Jacques Stadelmann

Présentation de GENILEM

par Daniel Vogel

Evolution conjoncturelle de l'industrie

par Jean-Paul Bovée

Défis, n° 2, juin 2003

Défis > page 3